

9. לְיָתוֹם

9. le-yatom

be-lel horef, lel 'av, 'et mahshakim u-shhor
yeshufukha va-huts, holekh sovev ha-kor,
u-vi-vsarkha yishlahh 'akitsotav ha-kfor
al na ta'amod ba-huts yatom 'aluv ne'e^zav.

bet imi ha-dal bli makhlulim u-f'er,
aval male hu or u-fatuah la-ger,
'al ha-ah bo'er esh, 'al ha-shulhan ha-ner,
bo, ahi, hikanes, u-voakha le-shalom!

u-v-'et yehom ha-ruah vi-yelil ki-z'ev
iti tishkav ba-mita, lo talin ba-rhov,
ksut ahat nitkase, re'i ahi ha-tov,
ve-'al kar ehad ke-a-him, ki-t'omim nishana.

be-lel ho-ref, lel 'av, 'et mahsha-kim u-shhor
yshu-fu-kha va-huts, ho-lekh so-vev ha-kor,
u-vi-vsarkha yish-lahh 'a-ki-tso-tav ha-kfor
al na ta-'a-mod ba-huts ya-tom 'a-luv ne-'e-zav.

bet i-mi ha-dal bli makh-lu-lim u-f'er,
a-val ma-le hu or u-fa-tu-ah la-ger,
'al ha-ah bo-'er esh, 'al ha-shul-han ha-ner,
bo, a-hi, hi-ka-nes, u-vo-a-kha le-sha-lom!

u-v 'et ye-hom ha-ru-ah vi-ye-lil ki-z'ev
i-ti tish-kav ba-mi-ta, lo ta-lin ba-rhov,
ksut a-hat nit-ka-se, re-'i a-hi ha-tov,
ve-'al kar e-had ke-a-him, ki-t'o-mim ni-sha-na.

בְּלִיל חֲרָף, לֵיל עֵב, עֵת מַחְשָׁכִים וְשָׁחֹר
יְשׁוּפוּדָךְ בְּחוּץ, הוֹלֵךְ סוּבְבֵי הַקֶּר,
וּבְכִשְׂרָךְ יִשְׁלַח עֲקִיצוֹתָיו הַכְּפוֹר
אֵל נָא תַעֲמֹד בְּחוּץ יְתוֹם עֶלְוֵב נִעְצָב.

בֵּית אִמִּי הִדַּל בְּלִי מַכְלוּלִים וּפְאָר,
אֲבָל מָלֵא הוּא אֹר וּפְתוּחַ לָגֶר,
עַל הָאֵחַ בּוֹעֵר אֵשׁ, עַל הַשְּׁלֶחֶן הַנֶּר,
בּוֹא, אָחִי, הַכְּנֵס וּבּוֹאָךְ לְשָׁלוֹם!

וּבְעֵת יְהוֹם הָרוּחַ וַיִּלְלֵל כְּזָאֵב
אָחִי תִשְׁכַּב בְּמִטָּה, לֹא תֵלֵן בְּרַחוּב,
כְּסוֹת אַחַת נִתְכַּסָּה, רְעִי אָחִי הַטּוֹב,
וְעַל כֹּר אֶחָד כְּאָחִים, כְּתֹאמִים נִשְׁנָה.